

## 635

ROZPORZĄDZENIE MINISTRA SPRAW ZAGRANICZNYCH<sup>1)</sup>

z dnia 13 maja 2009 r.

## zmieniające rozporządzenie w sprawie opłat konsularnych

Na podstawie art. 32 ust. 2 ustawy z dnia 13 lutego 1984 r. o funkcjach konsulów Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2002 r. Nr 215, poz. 1823, z późn. zm.<sup>2)</sup>) zarządza się, co następuje:

§ 1. W rozporządzeniu Ministra Spraw Zagranicznych z dnia 14 sierpnia 2003 r. w sprawie opłat konsularnych (Dz. U. Nr 156, poz. 1530, z 2006 r. Nr 63, poz. 444 oraz z 2007 r. Nr 107, poz. 741 i Nr 233, poz. 1718) wprowadza się następujące zmiany:

1) po § 1 dodaje się § 1a w brzmieniu:

„§ 1a. W sprawach pobierania opłat tytułem rozpatrywania wniosków o wydanie wizy jednolitej oraz katalogu osób zwolnionych z opłaty za rozpatrzenie wniosków o wydanie wizy jednolitej stosuje się odpowiednie przepisy prawa Unii Europejskiej.”;

2) w § 5 po ust. 4 dodaje się ust. 5 w brzmieniu:

„5. W przypadku przewidzianej w rozporządzeniu obniżki opłat konsularnych wysokość obniżonej opłaty konsularnej ustala się przez ponowne naliczenie opłaty podstawowej, z zastosowaniem niżki, oraz naliczenie od uzyskanej kwoty zryczałtowanych kosztów rzeczywistych, z zastosowaniem zasady określonej w ust. 4.”;

3) w § 10 w pkt 1 po lit. p dodaje się lit. r oraz lit. s w brzmieniu:

„r) w sprawach związanych z wnioskami o odszkodowanie i zadośćuczynienie składanymi na podstawie ustawy z dnia 23 lutego 1991 r. o uznaniu za nieważne orzeczeń wydanych wobec osób represjonowanych za działalność na rzecz niepodległego bytu Państwa Polskiego (Dz. U. Nr 34, poz. 149, z późn. zm.<sup>3)</sup>),

s) w sprawach przyjęcia wniosku i wydania Karty Polaka na podstawie ustawy z dnia 7 września 2007 r. o Karcie Polaka (Dz. U. Nr 180, poz. 1280 oraz z 2008 r. Nr 52, poz. 305, Nr 214, poz. 1348 i Nr 216, poz. 1367);”;

4) § 14 otrzymuje brzmienie:

„§ 14. 1. Konsul albo w kraju organ administracji publicznej doręczający dokument, o którym mowa w pozycji 67 Taryfy Opłat Podstawowych, może w wyjątkowych przypadkach, w szczególności uzasadnionych sytuacją osobistą strony, obniżyć należną opłatę konsularną lub w przypadkach zasługujących na szczególne uwzględnienie odstąpić od jej pobrania.

2. Zniżki ustala się, biorąc pod uwagę okoliczności danego przypadku oraz słuszny interes strony, w wysokości odpowiednio: 25 %, 50 % lub 75 %, zaokrąglając poszczególne składniki opłaty konsularnej do pełnych jednostek w górę.”;

5) § 15 otrzymuje brzmienie:

„§ 15. 1. Konsul może w drodze kurtuazji zwolnić z opłat konsularnych funkcjonariuszy Narodów Zjednoczonych lub innych organizacji międzynarodowych oraz osobistość życia publicznego państwa przyjmującego, osobistość życia polonijnego, jak również szefów i urzędników przedstawicielstw dyplomatycznych i urzędów konsularnych państw trzecich.

2. Konsul może w indywidualnych przypadkach zwolnić z opłat konsularnych, jeżeli służy to propagowaniu interesów kulturalnych, gospodarczych, jak również interesów w dziedzinie polityki zagranicznej, polityki rozwoju lub w innych dziedzinach ważnych z punktu widzenia interesu publicznego.”;

6) załącznik otrzymuje brzmienie określone w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 20 maja 2009 r.

<sup>1)</sup> Minister Spraw Zagranicznych kieruje działem administracji rządowej — sprawy zagraniczne, na podstawie § 1 ust. 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 16 listopada 2007 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Zagranicznych (Dz. U. Nr 216, poz. 1605).

<sup>2)</sup> Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2004 r. Nr 173, poz. 1808, z 2007 r. Nr 180, poz. 1280 i Nr 181, poz. 1287 oraz z 2008 r. Nr 216, poz. 1367.

<sup>3)</sup> Zmiany wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 1993 r. Nr 36, poz. 159, z 1995 r. Nr 28, poz. 143, z 1998 r. Nr 97, poz. 604, z 2002 r. Nr 240, poz. 2055, z 2004 r. Nr 273, poz. 2703, z 2007 r. Nr 191, poz. 1372 oraz z 2009 r. Nr 14, poz. 74.

Minister Spraw Zagranicznych: *R. Sikorski*

Załącznik do rozporządzenia Ministra Spraw Zagranicznych  
z dnia 13 maja 2009 r. (poz. 635)

### TARYFA OPŁAT PODSTAWOWYCH

| Poz.   | Rodzaj czynności  | Wysokość opłaty<br>w € |
|--|---|------------------------|
| 1  | 2   | 3                      |
| <b>I. Czynności paszportowe</b>                        |   |                        |
| 1  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku oraz potwierdzenie danych osobowych w sprawie o wydanie paszportu lub paszportu tymczasowego   | 20                     |
| 2  | Wydanie paszportu   | 68                     |
| 3  | Wydanie paszportu małoletniemu, który w dniu złożenia wniosku o wydanie paszportu ukończył 7 lat, a nie ma ukończonego 13. roku życia   | 40                     |
| 4  | Wydanie paszportu małoletniemu, który w dniu złożenia wniosku o wydanie paszportu nie ma ukończonego 7. roku życia  | 20                     |
| 5  | Wydanie paszportu małoletniemu na żądanie rodziców  | 20                     |
| 6  | Wydanie paszportu tymczasowego  | 12                     |
| 7  | Wydanie paszportu tymczasowego małoletniemu do 5. roku życia  | 4                      |
| 8  | Wydanie nowego paszportu przed upływem terminu ważności dotychczas posiadanego paszportu, jeżeli paszport został utracony lub zniszczony z przyczyn zawinionych przez jego posiadacza   | 136                    |
| 9  | Wykonanie innych czynności paszportowych  | 30                     |
| <b>II. Czynności w sprawach obywatelstwa polskiego</b> |   |                        |
| 10   | Przyjęcie wniosku i opracowanie dokumentacji w sprawie o nadanie obywatelstwa polskiego lub wyrażenia zgody na zrzeczenie się obywatelstwa polskiego  | 250                    |
| 11   | Doręczenie postanowienia o wyrażeniu zgody na zrzeczenie się obywatelstwa polskiego   | 50                     |
| 12   | Doręczenie postanowienia o nadaniu obywatelstwa polskiego   | 50                     |
| 13   | Wydanie decyzji w sprawie przyjęcia oświadczenia o nabyciu obywatelstwa polskiego w trybie art. 6 ust. 3, art. 10 i art. 11 ustawy z dnia 15 lutego 1962 r. o obywatelstwie polskim (Dz. U. z 2000 r. Nr 28, poz. 353, z późn. zm.) | 50                     |
| 14   | Przyjęcie oświadczenia w trybie art. 6 ust. 1, art. 8 ust. 5 pkt 3 i ust. 6 oraz art. 13 ust. 3 ustawy z dnia 15 lutego 1962 r. o obywatelstwie polskim   | 50                     |
| 15   | Przyjęcie i opracowanie wniosku o stwierdzenie przez wojewodę posiadania obywatelstwa polskiego wraz z doręczeniem decyzji w tej sprawie  | 70                     |
| 16   | Wykonanie innych czynności z zakresu obywatelstwa polskiego   | 30                     |
| <b>III. Czynności wizowe</b>                           |   |                        |
| 17   | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizej lotniskowej  | 50                     |
| 18   | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizej tranzytowej jednokrotnej   | 50                     |
| 19   | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizej tranzytowej dwukrotnej   | 50                     |
| 20   | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizej tranzytowej wielokrotnej   | 50                     |

| 1   | 2   | 3   |
|---|---|-----|
| 21  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizy pobytowej jednolitej jednokrotnej   | 50  |
| 22  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizy pobytowej jednolitej dwukrotnej   | 50  |
| 23  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizy pobytowej jednolitej wielokrotnej   | 50  |
| 24  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizy krajowej jednokrotnej   | 50  |
| 25  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizy krajowej dwukrotnej   | 50  |
| 26  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie wizy krajowej wielokrotnej   | 50  |
| 27  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie zezwolenia na przekroczenie granicy w ramach małego ruchu granicznego  | 16  |
| 28  | (uchylona)  |     |
| 29  | (uchylona)  |     |
| 30  | (uchylona)  |     |
| <b>IV. Inne czynności wykonywane w sprawach cudzoziemców</b>                |   |     |
| 31  | Przyjęcie i opracowanie wniosku o udzielenie zezwolenia na zamieszkanie na czas oznaczony   | 60  |
| 32  | Doręczenie decyzji o udzieleniu przez wojewodę zezwolenia na zamieszkanie na czas oznaczony   | 100 |
| 33  | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku oraz potwierdzenie danych osobowych w sprawie o wydanie tymczasowego polskiego dokumentu podróży dla cudzoziemca   | 20  |
| 34  | Wydanie tymczasowego polskiego dokumentu podróży dla cudzoziemca  | 60  |
| <b>V. Zaświadczenia i zezwolenia</b>  |   |     |
| 35  | Uzyskanie i doręczenie informacji o osobie z Krajowego Rejestru Karnego   | 60  |
| 36  | Wydanie zaświadczenia na przywóz broni na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przewóz broni w tranzycie  | 50  |
| 37  | Wydanie zaświadczenia na przewiezienie zwłok lub szczątków ludzkich   | 45  |
| 38  | Wydanie innego zaświadczenia niż określone w pozycjach 35–37  | 30  |
| <b>VI. Legalizacje, uwierzytelnienia, tłumaczenia, czynności notarialne</b> |   |     |
| 39  | Legalizacja dokumentu   | 25  |
| 40  | Uwierzytelnienie dokumentu  | 25  |
| 41  | Legalizacja i uwierzytelnienie dokumentu (legalizacja pełna)  | 40  |
| 42  | Legalizacja i uwierzytelnienie dokumentu zawierającego pełnomocnictwo do czynności prawnej przenoszącej własność nieruchomości, prawo użytkowania wieczystego oraz prawa wymienione w art. 244 § 2 Kodeksu cywilnego, z wyjątkiem hipoteki<br><b>Uwaga:</b> Nie pobiera się opłat w przypadku, gdy dokument dotyczy darowizny na rzecz Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub instytucji charytatywnej w Polsce | 100 |
| 43  | Sporządzenie i poświadczenie tłumaczenia z języka polskiego na język obcy lub z języka obcego na język polski – za każdą rozpoczętą stronę tłumaczenia  | 50  |
| 44  | Sprawdzenie i poświadczenie tłumaczenia z języka polskiego na język obcy lub z języka obcego na język polski – za każdą rozpoczętą stronę tłumaczenia   | 25  |

| 1   | 2  | 3                   |
|---|--|---------------------|
| 45  | Sporządzenie i poświadczenie tłumaczenia z języka polskiego na język obcy lub z języka obcego na język polski dokumentów stanu cywilnego lub innych dokumentów o treściach powtarzalnych – za każdy dokument   | 25                  |
| 46  | Sporządzenie i poświadczenie zgodności odpisu, wypisu, wyciągu lub fotokopii z okazanym oryginałem lub uwierzytelnionym odpisem tego dokumentu – za każdy dokument   | 40                  |
| 47  | Poświadczenie zgodności odpisu, wypisu, wyciągu lub fotokopii z okazanym oryginałem lub uwierzytelnionym odpisem tego dokumentu – za każdy dokument  | 25                  |
| 48  | Poświadczenie własnoręczności podpisu lub znaku ręcznego – za każdy dokument   | 25                  |
| 49  | Poświadczenie daty okazania dokumentu – za każdy dokument  | 25                  |
| 50  | Poświadczenie faktury, rachunku lub świadectwa pochodzenia towaru – za każdy dokument  | 50                  |
| 51  | Sporządzenie aktu notarialnego   | 100                 |
| 52  | Wykonanie innej czynności notarialnej – za każdą czynność  | 30                  |
| <b>VII. Czynności z zakresu stanu cywilnego</b>               |  |                     |
| 53  | Przygotowanie dokumentacji w sprawie zawarcia związku małżeńskiego przed konsulem, sporządzenie protokołu ze złożenia oświadczeń o wstąpienie w związek małżeński, zorganizowanie uroczystości w urzędzie konsularnym oraz doręczenie odpisu aktu małżeństwa | 150                 |
| 54  | Przygotowanie dokumentacji dotyczącej wpisania zagranicznego dokumentu stanu cywilnego do polskich ksiąg stanu cywilnego oraz doręczenie odpisu sporządzonego na tej podstawie polskiego aktu stanu cywilnego  | 40                  |
| 55  | Wydanie zaświadczenia o zdolności prawnej do zawarcia małżeństwa   | 80                  |
| 56  | Wykonanie innej czynności z zakresu stanu cywilnego  | 30                  |
| <b>VIII. Czynności spadkowe i majątkowe</b>                   |  |                     |
| 57  | Zainkasowanie i przekazanie do kraju należności uzyskanych z tytułu roszczeń majątkowych lub praw do spadku  | 5 % wartości netto  |
| 58  | Likwidacja spadku, prowadzenie sprawy majątkowej lub sprzedaż majątku przez konsula na podstawie udzielonego mu pełnomocnictwa, z zaangażowaniem przez niego miejscowego adwokata  | 8 % wartości netto  |
| 59  | Likwidacja spadku, prowadzenie sprawy majątkowej lub sprzedaż majątku przez konsula na podstawie udzielonego mu pełnomocnictwa, bez zaangażowania przez niego miejscowego adwokata   | 15 % wartości netto |
|   | <b>Uwaga:</b> ustalenie kwoty netto następuje po odliczeniu z masy majątkowej opłat konsularnych za inne czynności wykonane w związku z prowadzoną sprawą oraz wydatków poniesionych przez konsula   |                     |
| <b>IX. Czynności z zakresu żeglugi morskiej i śródlądowej</b> |  |                     |
| 60  | Wystawienie lub przedłużenie tymczasowego świadectwa przynależności statku (świadectwo o banderze)   | 200                 |
| 61  | Legalizacja umowy o przeniesienie prawa własności statku   | 750                 |
| 62  | Sporządzenie protokołu wypadku morskiego lub wypadku w żegludze śródlądowej  | 250                 |
| 63  | Przejęcie od kapitana statku protestu morskiego  | 250                 |
| 64  | Wystawienie, przedłużenie lub uzupełnienie książeczki żeglarskiej  | 40                  |
| 65  | Wykonanie innej czynności z zakresu żeglugi morskiej lub śródlądowej   | 30                  |

| 1                        | 2   | 3  |
|--------------------------|---|----|
| <b>X. Inne czynności</b> |   |    |
| 66                       | Doręczenie dokumentu przekazanego przez urząd krajowy na wniosek osoby przebywającej za granicą   | 25 |
| 67                       | Wydobycie za granicą i przesłanie do kraju dokumentu (z wyjątkiem papierów wartościowych), wraz z jego ewentualną legalizacją, na wniosek osób fizycznych lub prawnych nadesłany z kraju pod adresem urzędu konsularnego  | 25 |
| 68                       | Dokonanie, na wniosek strony, czynności poza lokalem urzędu konsularnego, za każde rozpoczęte 8 godzin, włącznie z czasem na dojazd i powrót do urzędu<br><b>Uwaga:</b> Pobiera się niezależnie od opłaty za wykonywaną czynność konsularną oraz zwrotu poniesionych wydatków | 75 |
| 69                       | Dokonanie czynności wymienionej w taryfie w trybie pilnym   | 25 |
| 70                       | Przekazanie korespondencji do kraju drogą urzędową  | 15 |
| 71                       | Przyjęcie wniosku i opracowanie dokumentacji w sprawie o nadanie numeru PESEL wraz z doręczeniem decyzji  | 20 |
| 72                       | Przyjęcie i przekazanie do właściwego organu w kraju wniosku o udzielenie zgody na służbę w obcym wojsku lub obcej organizacji wojskowej  | 25 |
| 73                       | Przyjęcie i rozpatrzenie wniosku o wydanie Karty Polaka   | 0  |
| 74                       | Wydanie Tymczasowego Dokumentu Podróży, określonego w decyzji Rady z dnia 25 czerwca 1996 r. (96/409/WPZiB)   | 12 |